

NÉPI EGYSÉG

Sztálin miniszterelnök álláspontja a nemzetközi kérdésekben

„Le kell leplezzük az új háború szitogatóit, Churchillt és a hozzá hasonló gondolkozásúakat

(London) — Sztálin tábornagy az „United Press” élénke által hozzá intézett kérdésekre felelve, körvonalazta a Szovjetszövetség politikáját. Sztálin tábornagy azzal kezdte, nem ért egyet azzal a véleménnyel, hogy megnövekedett a feszültség a Szovjetszövetség és az Egyesült Államok között. Arra a kérdésre, hogy mit tart a béke legnagyobb veszélyeztetőjének, Sztálin azt felelte, hogy „elsősorban egy új háború veszélye. Szükséges, hogy leplezzük az új háború szitogatóit, például Churchillt és a hozzá hasonló gondolkozásúakat.

NÉMETORSZÁG HELYZETE

Ezután több Németországra vonatkozó kérdés következett. Az első kérdések a négy megszállási övezet gazdasági egységére vonatkoztak. Sztálin szerint szükséges helyreállítani Németország gazdasági egységét, mellette a politikai egységet is. Ebből a célból lehetséges egy szövetséges ellenőrzés alatt álló általános német közigazgatást bevezetni Németországban.

A választásokra vonatkozólag ki jelentette, bízik abban, hogy politikailag a demokrácia útján halad Németország. Egyelőre még nincs meggyőződve arról, hogy milyen haladás mutatkozik. Németország iparára vonatkozólag az a véleménye, hogy a színvonalat a jelenlegi fölé kell emelni, hogy ezzel is lehetővé tegyék a német kereskedelem és ipar újjáépítését és Németország gazdasági önállóságát. A német határokatra vonatkozólag Sztálin kijelentette, hogy

véglegesnek tekinti Németország nyugati határait.

A MEGSZÁLLÓ CSAPATOK KÉRDÉSE

Görögországgal kapcsolatban azt mondta, hogy véleménye szerint a Szovjetszövetség fölöslegesnek tartja az angol csapatok jelenlétét ebben az országban. A Szovjetszövetség külföldön tartózkodó csapatai 60 fegyveres hadosztályt tesznek ki. A legtöbbnek létszáma nem teljes. Jugoszláviában nincsenek szovjet csapatok és két hónap múlva csak 40 hadosztály marad a nyugaton.

Arra a kérdésre, hogy mi a Szovjetszövetség kormányának álláspontja az amerikai hajók jelenlétével kapcsolatban a Földközi-tengeren, Sztálin azt felelte, hogy „Közömbösök vagyunk.”

AZ ATOMENERGIA

Az atombombával kapcsolatban a tábornagy kijelentette, hogy Oroszország még nem fejlesztette ki a maga atombombáját vagy más hadieszközét.

A következő kérdés ez volt:

— Hogyan lehetne felügycelni az atomenergia és meg lehet a felügyeletet nemzetközileg szervezni?

Sztálin erre azt válaszolta, hogy erős nemzetközi ellenőrzésre van szükség.

JUGOSZLÁVIÁNAK OKA VAN AZ ELÉGEDETLEN SÉGRE

Az amerikai kölcsoáról szólva Sztálin megjegyezte, hogy ez érdeklő Oroszországot is. Arra a jugoszláv döntésre, hogy Jugoszlávia nem írja alá az olasz békeszerződést, Sztálin megjegyezte, hogy Jugoszláviának oka van rá, hogy elégedetlen legyen. A vétőjoggal kapcsolatban kijelentette, hogy véleménye szerint nem vittek túlzásba a vétőjog használatát sem a Külügyminiszterek Tanácsában, sem a Biztonsági Tanácsban.

(London) — Az angol lapok fog-

A „Hazafias Arcvonal” minden elsöpítő győzelme a bolgár választásokon

(Szófia) — A hétfői nap folyamán közzétették a vasárnapi bulgáriai képviselőválasztások végleges eredményét. Az eredményekből a haladó szellemű demokratikus erőke tömörítő Hazafias Front hatalmas arányú győzelme bontakozik ki. A Hazafias Front a szavazatok 78 százalékát szerezte meg és az ország minden körzetében képviselőinek a nemzetgyűlésben. Az ellenzéki pártok ezzel szemben mindössze a szavazatok 22

százalékát kapták. A választásokon a szavazók 90 százaléka vett részt. Mindenütt a választások a legteljesebb rendben s nyugalomban folytak le.

A Hazafias Front 346 mandátuma a Kommunista Párt, az Agrár-párt, a Szociáldemokrata Párt és a Zveno-párt között oszlak meg az előzetesen megállapított kulcszámok arányában.

AZ EGYESÜLT NEMZETEK KÖZGYŰLÉSE

(New York) — Az Egyesült Nemzetek tegnapi ülésén a francia kiküldött javasolta, hogy állítsanak fel nemzetközi hadsereget és ellenőrzék az új fegyverek gyártását. Hangsúlyozta továbbá, hogy nincs más szervezet a világon, amely elfoglalhatná az Egyesült Nemzetek helyét.

A fehérorosz kiküldött kijelentette, hogy ellene van az alapokmány felülvizsgálásának.

A választásokon a szavazók 90 százaléka vett részt. Mindenütt a választások a legteljesebb rendben s nyugalomban folytak le.

A Hazafias Front 346 mandátuma a Kommunista Párt, az Agrár-párt, a Szociáldemokrata Párt és a Zveno-párt között oszlak meg az előzetesen megállapított kulcszámok arányában.

Kétezer erdővidéki székely előtt mutatkozott be Baróton Szakács János, a MNSZ háromszéki képviselőjelöltje

(Barót, a N. E. kiküldött munkatársától) — A Magyar Népi Szövetség háromszéki ügyei választási csoportja Szakács János képviselőjelölt vezetésével Baróton nagygyűlést tartott. A gyűlésre több mint kétezer erdővidéki székely sorakozott fel. Ott voltak a nagybaconi, bölöni, középajtai, nagyajtai, köpec községi, köpecbányatelepi, miklósvári székelyek, Örvendetes tény volt, hogy a nagy gyűlésen jelentős számban vett részt a járás értelmiségi rétege is.

Kiss Árpád paptanár, központi kiküldött arról beszélt, hogy az elmúlt küzdelmes két év alatt milyen hatalmas eredményeket ért el a Magyar Népi Szövetség. A Magyar Népi Szövetség munkáját a jövőben még tovább fogja fokozni.

Ráduly Mihály, a sepsiszent-

györgyi dóhánygyár munkása a párt üzemek munkásainak az új vezetőit talmácsolta.

Szakács János képviselőjelölt beszéde előtt mindent elsöpítő taps orkán tört fel.

A felszabadulás után világosan láttam, hogy a székelység jogiért egyenesen, anyagi hasznok nélkül becsületesen a Kurko Gyárfás vezetése alatt álló Magyar Népi Szövetség küzd.

A továbbiakban Szakács képviselőjelölt azokról a nehézségekről beszélt amelyek a vármagyvát ma sújtották.

A gyűlés után Szakács János melegen elbeszélgetett az erdővidéki községek kiküldöttjeivel meghallgatta a panaszokat, amelyeknek orvoslása iránt érdekes helyeken éltek.

Asszonyok a választások előtt

Kiküldött az idő, amikor az ország népe a választásokra lép. A választások előtt a nők is részt vesznek a választásokban. A nők is részt vesznek a választásokban. A nők is részt vesznek a választásokban.

A demokratikus erők, a jövő tisztaságáért és hívó katonái, erejük ösre fogásával készülnek erre a mérkőzésre, hogy megsemmisítsék csapást mérhessenek a múlt elágyott rossz szellemére és szabaddá tegyék az utat a kibontakozás felé. A Magyar Népi Szövetség, vállatva a román demokráciával szembe a felkészült a küzdelemre, melynek kimenetele hosszú időre megszabja majd a Romániában élő magyarság sorsát. A szervezet asszonyai, szalátva a kétértelmű és idejétmúlt hagyományokkal, a politika küzdőterén is a férfiak mellé állottak, hogy segítsenek a győzelmet kiharcolni.

A Romániában élő magyar nő kettős rabságot szenvedett a múltban. Lelki és testi rabságot, amely az asszonyt alacsonyabbrendű lénynek tekintette. Amely bár ottárképül állította a gyermekét ölben tartó édesanyját, szüntelenor megcsúfolta az anyaságot. Szébbnél-szebb díszítő szót talált az anyaság dicsőítésére de közbenbösen nézte, hogy a világtól távol eső falvakban szülőanyák százai pusztuljanak el orvosi segítség nélkül, hogy a gyárakban robotoló munkásanyák sápadt és verszegény gyermeküket nevelik. És végül a kínok közt szült, a szív mélyén szeretettel felnevelt gyermekeket odaadta egy háború kiárvává áldozatává.

A másik rabság — mely éppoly súlyos volt — a kirebségi sors börtöne volt. A magyar asszonyok férfításához hasonlóan meggyőződtek a válla és súly alatt és tekintetében a kilitástalan jövő borongott. És mert nő, mert anya volt ismét gyermekében szenvedett a legerősebben. A kirebségi belyével született gyermeknek csak a bölcső dala szólhatott anyanyelvén, mert az iskolák ajtóira lakat került. Némük tál túl az Óceánon, messzi idegen városokban keresik a boldogságot.

A Magyar Népi Szövetség asszonyai nem felejtik el a kettős szenvedést. Engelenek akarnak arra, ami elmult, hogy minél erősebben tudjanak harcolni azért, amit szeretnek. A MNSZ asszonyai éltek a demokratikus felszabadítás lehetőségével és a férfiak oldalán egyenlő erők küzdőfrontján harcoltak már eddig is női és nemzeti jog egyenlőségükért.

Küzdelmüköz minden magyar nőnek minden magyar édesanyjának esztaloznia kell! Magyar asszonyok ne szégyelljék politizálni! Aki ezért eláll vagy kiesüfól benneteket, ellenségek népeket.

Fegyverek fő háztasszonyok, érzékek a család tűzhely melletti, de legyetek elváltak és hirtelenséggel azt a jövőt, melyben lehetnek boldog otthonok. Legyetek kitűnő édesanyjak, nevelők gyermekeketek a legnagyobb gondossággal de közben ne feledkezzetek meg a jövőről sem. Mert hiába válna világ minden háztasszonyi és anyai erőnyere, ha egy újabb háború kiéltlen pusztává dűlté otthonokat és hős halottakká, rokkantakká teszi gyermekeiteket.

A demokratikus felszabadulás ablakait tárt fel előttetek és e tárt ablakokból csodálatos új világra vetitek pillantást. Bekés, alkotó világot láthatok, magyar iskolák, intézmények, szövetkezetek egész sorát, melyek mind gyermekeitek gazdaságát és jólétét fogják szolgálni. Veközöttetek le magatokról az asszonyi rövidlátást és az apró-cseprő képtelenségeken túl nézzetek a jövő felé!

A Magyar Népi Szövetség nem kecséget benneteket hazug ígéretektel, mint a múltban tettek. A Magyar Népi Szövetség nem ígér, hanem hív mindenkit. Jajtetek, munkálkodjatok veünk és teremtsétek meg közösen a szívnk szerint való világot. Hazánálunk ki az első szabad választás lehetőségét és juttassuk ki az országába képviselőinket, akik örökönek majd népünk igazságát.

Nehéz nap válnak el a szavazás napjaitól. A választás ideje a tisztesség, hanem a lelkes munka napjai legyenek. Gyerekek meg minden asszonyt arról, hogy amikor az egyetlenség páros vonalára szavaz a boldog jövőre adja szavazatát.

SÍPOS ELLÉ

Csütörtökön este 5 órakor kerületi választási négyvülés Brassóban a bolonyai Románia Liberă mozgó helyiségében Minden magyar legyen ott!

Brit politika Romániában

Aki figyelemmel kísérte a londoni rádió hezagos híradásai nyomán a brit alsóház több napon át tartó külügyi vitáját könnyen azt a benyomást szűrte le, hogy Bevin külpolitikája teljes sikert aratott. Hogyne, hiszen még a konzervatív párti ellenzék főszónokai is, élükön Churchillle, nagyjában és lényegében egyetértettek a bevin külpolitikával. Ki ellenezte tehát ezt a külpolitikát?

Mondom: a BBC leadásaiból az tűnhet ki, hogy csak néhány okvetlenkedő, szórászhasogató képviselő, amolyan „fenyegetkedésből”, emelt kifogást a brit külpolitika jelenlegi irányelvei ellen.

A valóság azonban egészen más, mivel Bevin — szinte azt mondhatni — ellenzéki támogatással védte meg helyzetét és a harcból bizony erősen megtépázott tollakkal került ki. Különösen a munkáspárti képviselők között voltak nagyon sokan, akik a leghelesebb bírálatnak vetették alá a külügyi hivatal tevékenységét.

E súlyos bírálatok főleg az általános irányelvek ellen hangzóak, de az alaposan boncolgatták Angliának az egyes kisállamokkal való viszonyát is. Természetesen a diplomáciai kapcsolatok latolgatásánál szóba került Románia is. Különösen a nemrégiben itt járt Platts Mills munkáspárti képviselő mondott el az alsóházban érdekes dolgokat az itteni helyzetéről.

A romániai helyzetről szólva rámutatott arra, hogy Anglia — különösképpen a választások előtt — az ellenzék támogatja. Utalt a „Times” cikkére, amely szerint az ellenzék a további múltat képviseli, majd kijelentette, hogy a romániai ellenzéki pártoknak nincs választási munkatervük. A britanista lap kiadója jelentette ki előtte a következőket: „A mi politikánk az, hogy panaszodjunk minden nagy panaszodjunk a kormány ellen. Biztos leher. Afelől, hogy Maniu vagy Bratianu minden nap egy-egy levelet megesszenek majd az angol ügyvivőnek.”

Platts Mills szerint az ellenzék mindennap egy levelet küld Groza miniszterelnöknek és annak másolatát megküldi az angol ügyvivőnek, aki egyáltalán nincs elragadtatva a levélről.

Ez a rendszer jól működött és csak egyszer történt meg, hogy tévedésből az eredetit küldték el az angol ügyvivőnek és a másolatot Grozának.

A Romániában járt munkáspárti képviselő megfogalmazta azokat a panaszokat, mintha az ellenzék nem készülhetne fel szabadon a választásokra. A ház nagy derűltsége közben mesélte el, hogy mikor Bukarestben járt, a lakásától néhány száz méterre a manista nemzetiparasztpárt választási gyűlést tartott, de sehol a közelben „egyetlen orosz katonát vagy gépjárműt nem látott.”

Különösen érdekes Platts Millsnek az a kijelentése, hogy avval, hogy a brit kormány az ellenzék támogatja,

lehetetlen helyzetbe hozza diplomáciai képviselőit, akik kénytelenek a kormányukkal szemben masterkedéshez folyamodni, hogy kikerüljenek a csúvából.

Nem kevésbé figyelmenremelőt esett mesélt el Maniu egyik panaszával kapcsolatban. Maniu ugyanis azt mondta, neki bizonyítékai vannak, hogy a kormány utasításokat küldött a községi vezetőségeknek, hogy fűgesszék ki a választói névjegyzékeket, de később ezeket semmisíték meg és olyan névjegyzékekkel helyettesítik, melyekből törölték a nemkívánatos választókat. Maniu azonban képtelen volt a bizonyítékot felmutatni.

Az angol képviselő kijelentette az alsóházban, hogy

a Groza-kormány nagyszabású teljesítményei révén biztosan megnyeri a választásokat és ezzel kap

Groza miniszterelnök:

„Csak testvérnépet ismerünk“

Birtoklevéltárolási ünnepség Segesvárott

(Kolozsvár) — Groza Péter dr. miniszterelnök, Luca Vasile, Zároni Romulus földművelésügyi miniszter, Vasiliu Răscanu hadügyminiszter kíséretében vasárnap Kolozsvárra érkezett a kormány választási hadjárata kapcsán.

Az ünnepélyes fogadtatás után Kolozsvár főterén hatalmas népgyűlés zajlott le, amelyen a magas látogatók beszédet mondtak. Vasile Luca többek között kijelentette, hogy Erdély nem a román-ság és a magyarság ellentétének táplálója, hanem a két nép s azután a két ország együttélésének hidja kell hogy legyen.

Groza miniszterelnök hatalmas beszédében szögezte le, hogy a kor-

mány hű marad ahhoz, a távirathoz, melyet Sztálin miniszterelnöknek Észak-Erdély visszacsatolása alkalmával küldöttek s amelyben fogadalmat tettek az együttélő népek egyenjogúsítása mellett. Továbbá hangsúlyozta, hogy a kormány a legmesszebbmenő barátságot óhajítja kiépíteni a szomszédos országokkal, különösen Magyarországgal és annak dolgozó népével. Beszéde végén Groza magyarul szólott a tömeghez.

— Nem ismerünk többé kisebbséget — mondotta —, de nem ismerünk többséget sem, csak testvéreket. Nem mint pernyertes jöttem ide Páris után — mondotta később —, hanem mint testvér a

testvérnéphez. Nyílt kártyáva játszottunk. Céltom megteremteni a gazdasági kapcsolatot Magyarországgal, vámszövetséget létesíteni és eltörölni az ütlelvélkénységet. Az emberek hivatása ezen a földön, hogy békésen együtt működjenek, mert ez a föld mindnyájunké.

Másnap a miniszterelnök és kísérete részt vett Segesvárt a nagy-külföldi megyei tízennégyezer földhöz jutott birtokleveleinek szétosztásán. Az ünnepség keretében Groza miniszterelnök beszédet mondott, s annak a meggyőződésének adott kifejezést, hogy a választások a demokrata pártok győzelmét foizák eredményezni.

HAVADTÓI SÁNDOR FELHÍVÁSA A LEKÉSZEKHEZ

A Magyar Népi Szövetség Háromszékmegei Szervezetének bizalma engemet állított megválasztandó jelöltjei élére. Tette ezt az a szándékkal, hogy az egyházak, s köztük a mi református egyházunk is képviseletet nyerjen

Ezt a megbízatást vállalom kellett, mint ahogy életem sem volt drága nekem, csakhogy mindenütt és mindenben szolgálhassak egyházamnak és népemnek.

Szeretettel kérék, hogy amikor mindannyian tisztán láthatjátok,

hogy az idők ostromló árában szükséges hallatni az evangélium tiszta hangját és tanítását, — hogy fel kell emelni szavunkat igaz ügyünk védelmében, hogy nemzeti életünkben is elsőrendű fontosság-gal bíró anyaszentegyházunk nem maradjon néma és köteles sugározni az evangélium világosságát, kötelessé adni az élet sóját:

akkor segítségük győzelemre munkatokkal és minden erő-tökkel a MNSZ választási zászlóját;

Az erdélyi magyarságnak ez az egyetlen szervezete, amely két év alatt felbecsülhetetlen értékű munkát végzett, amely az egyházak védelméről és jogai biztosításáról soha el nem feledkezett, most minket hív, — hogy még jobban meg-erősödjék körülhessen ki a választási küzdelemből s megerősödjék harcolhasson tovább.

Abban a hitben, hogy kéro szavamat meghalljátok, testvéri szeretettel köszönt

Kovácsna, 1946. október 27-én
Havadtói Sándor
lelkész

Darvas József lesz a magyar közoktatásiügyi miniszter?

(Budapest) — A magyar sajtónak hónapok óta a támadások keresztülszűrben álló Keresztury Dezső kultuszminisztert, a magyar Parasztpárt tagját leváltották. Főleg azt vetették a szemére, hogy képtelen a magyarországi közoktatásban a szükséges újításokat végrehajtani és az új demokratikus szellem meghonosítására az iskolákban még edes-keves történt. Jórészt őt tették felelőssé azért, hogy az iskolák továbbra is fellegvárai maradtak a reakciós szellemnek és a fasizista megnyilatko-zások is nagyobbára ezekből a do-hos zuzóvokból indulnak ki.

Az általános támadások eredm-nyeképpen — sajtójelentések szerint — Keresztury Dezsőt pártja vissza-hívta a kormányból és helyébe Darvas Józsefet a kiváló népi író és szociológust jelölték ki.

Nemzetközi lakaróssági nap az iskolákban

(Bra-vo) — A közoktatásiügyi minis-terin 338 336—1946 szám alatt elren-delte hogy az iskolákban október 31-én minden osztályban előadást tartassanak a tanulóknak a lakarósság és a hely-es gazdaságkodás fontosságáról és egy-én és a népek életében. Külön ki kell emelni az iskolai cselekvések fonto-ságát.

A munkásság és a földműveltség támogatásával dolgozik Háromszék új megyefőnöke

(Sepsiszentgyörgy) — A Népi Egység megírta, hogy a Groza-kormány Nagy Viktort, a háromszékmegei Egyesítés Munkás Szaktanács eddigi elnökét Háromszék megye megyefőnökévé nevezte ki. Nagy Viktor — nevezése az egész vármegyében nagy visszhangot keltett. Már hiva a ba lépése reggelen felszaja-koztak üdvözlésre a különböző falvak kisajdóitól. Üdvözlötte a megye lakos-ságának 80 százalékát kitevő gazdár-sadalom küldöttsége is. Ennek tagjai voltak Szakács János kágyazda, a Magyar Népi Szövetség képviselője, Zatyk József, a megyei BMGE és gazda-kör elnöke, Kovácsna János anyagosi mintagazda, a megye gazdaságszadalmi vezetője és Gazda György dr., a Mező-gazdák Szövetségének igazgatója.

Szakács János a gazdaságszadalmi ne-veben hangzott, hogy az új megye-főnöknek a megye gazdái a legmesszebbmenő támogatást biztosítják. Nagy megyefőnök választásban hangzott, hogy szíven vízi a gazdaságszadalmi kétségbeesítő sorsát. Kiemelte hogy a gazdaságszadalmi szorosan együtt kíván dolgozni és minden gazdálko-dást érintő kérdésben bevonja a gazda-társadalmat is.

Nagy Viktor megyefőnök aznap dél-

után ellátogatott a dohánygyárba, ahol részt vett a munkások nagygyűlésén. Itt Lajcsák Gyula — köszöntötte az új megyefőnököt. Hangzott, hogy Nagy Viktor a munkások és a munkásoknak a t szall állna mellett, hogy a rábózt feladatokat skerrrel tudja megoldani.

Másnap délután részt vett a exill-üzemnek munkásainak gyűlésén amely-n mintegy másfélszer munkás vett részt. Itt a gyári munkások nevében Szilágyi Géza szakszervezeti elnök, Kovács Jend szakszervezeti titkár, Nagy Gyuláné munkások üdvözlöttek. A Magyar Népi Szövetség vármegyeli szerve-zetét nevében Csapár Lajos központi titkár köszöntötte a munkásokat. Szabó Albert, a Magyar Népi Szövetség jelen-lőnk képviselője, a választások fontosságára hívte fel a gyári munka-sok figyelmét. Kijelentette, hogy min-den becsületes székely-magyarok a választásokon a MNSZ választási jelé-re, az egyenlőségre kell szavaznia. A munkások „Öt lezünk”, „Öt a zava-zunk”, „Ellen a Magyar Népi Szövet-ség” zúrták a szónoki emelvény felé.

Nagy Viktor mindkét gyáiban meleg hangon mondott köszönetet az üdvözle-sekre.

V. osztályos felvételi vizsgát engedélyezett a minisztérium

(BUKAREST) — A közoktatásiügyi minisztérium 335 845—1946. számú rendeletével az V. osztályba lépő tanulók számára pótfelvételi vizsgát engedélyezett. A vizsga november 4-én reggel 8 órakor kezdődik. Erre a vizsgára jelentkezhetnek az 1946. júniusi és szeptemberi vizsán megbukott tanulók és azok, akik eddig még nem jelentkeztek felvételi vizsgára. A kéréseket a brassói magyar tankerületi főigazgatóság-ig kell beadni. A viz-ga helye a rendelet szerint a tankerület székhelye. Az elméleti liciumba iratkozó tanulók számára a brassói római katolikus főg-nnáziumban, a kereskedelmi iskolai tanulók számára a brassói református kereskedelmi liciumban, az ipari iskolai tanulók részére a brassói állami ipari liciumban lesz a vizsga. A tanítókép-zés tanulók a marosvásárhelyi állami tanítóképzőben vizsgáznak.

osztásra, a vallási és faji túrelmi politikára és a munkásság szervezkedé-si jogának megadására.

Platts Mills mindezekből azt a végkövetkeztetést vonta le, hogy Románia kérdéseit gyorsan és sike-ressen el lehetne rendezni, ha a jelenlegi brit külügyminiszter megváltoztatná politikáját.

Eddig tart a bevin politikát bí-ráló Platts Mills alsóházi nyilatko-zata Romániáról. Okulni lehet ebből

a nyilatkozatból, mert szemléltet-ten érzékeli a Romániával szemben alkal-mozott brit politika fonákosságait. A „történelmi pártok” viszont rácbred-hetnek arra, hogy milyen gyenge fegyver a kezükben a külföldi támo-gatás a demokratikus erők egység-n alapuló Groza-kormány teljesít-ményeivel szemben. Ha pedig mégis hű reményeket tárlálnának, a néka-krat megnyilatkozása a közelelő válas-zások alkalmával majd szétfosztja ezeket a reményéseket.

MOST MILLIONOS LEHET AZ ÁLLAMI- SORSJÁTEKON

TESTNEVELÉS

EREDMENYEK A NB II. VASÁRNAPI FORDULÓJÁRÓL.

Temesvár: CAMT—Sparta 3:3 (2:0). **Piskin:** AMTE—CFR 3:1 (1:1). **Resiceni:** RMTE—23 August 3:1 (2:1). **Bukarestben:** Unirea Tricolor—Venus 4:1 (0:1). **Aradon:** CFR (Craiova)—Gloria 1:1 (1:0). **CFR—Electrica** 1:1 (0:0). **Cornulban:** Rasaritul—Politehnica 5:2 (4:1). **Bukarestben:** FC Ploest—Socet Lafayette 4:1 (3:0). **Jasiiban:** Gloria CFR—Politehnica 4:3 (3:1). **Konstancuban:** Desrobirea—Sparta 4:1 (1:0).

Október 30-án Luxemburgban, november 3-án Párizsban játszik a magyar labdarugó válogatott.

(Budapest) — A magyar váloga-

tot labdarugócsapat ezen a héten október 30-án, szombaton Luxemburgban játszik az ország válogatottjával, onnan Párizsba utazik, ahol november 3-án, vasárnap, mint Budapest válogatottja, Párizs válogatottjával mérkőz össze erejét.

Gallovi Tibor szövetségi kapitány a Luxemburg elleni csapatot a következőképpen állította össze: Horváth, Rudas, Onódi, Nagymarosi, Szűcs, Lakat, Mike, Zsengeller, Deák, Puskás, Egresi.

Párizsban a következő tizenegyet játszik, amely a magyar főváros színeit fogja képviselni: Henni, Rudas, Biro, Nagymarosi, Szűcs, Lakat, Mike, Szász, Deák, Zsengeller, Puskás.

**Kifutó fiut,
leányt**
keresünk azonnalra
Cím a kiadóban.

Előfizető-gyűjtőket
keresünk vidékre
magas jutalékkal!
Részletes ajánlatokat a Népi Egység
brassói kiadójához küldjünk.

Mire van szüksége?
Válogasson-Válasszon-Vásároljon

Családházat, házhelyet, villát, birtokot

KISS ISTVÁN

ingatlanforgalmi és kereskedelmi irodájában

Sepsiszentgyörgy, Ady Endre-u. 6. szám (volt Gözfürdő utca.)

Central MOZGÓ Bukarest
(Podul Mihai Vodă)

OPIUMKERINGŐ

Főszerepben: Karádi Katalin és Jávör Pál.

Írta és rendezte: Balogh Béla.

WEISZFEILER TESTVÉREK

Piața Libertății No. 27. — Telefon 11-71.

Engros- és detallüzlet

mindennemű rövid-, kötöttáru, galanteri és illatáru
nagy választékban.

Kérjük kirakati árainkat figyelembe.

Présad-munkásokat,
Rézszertgályosokat,
Réz- és bronz-szerelőket

Szakt munkásokat keres

AMERICANO-ROMANA „AMEROM”

București, Str. Luterana No. 25.

Telefon: 3-90-29.

Villanyvilágítási tárgyak, villanylámpák és fényszórók gyártétele,
jó fizetést, lakást, kántit és ellátást szert biztosítunk alkalmazottaink
résztére.

Nyomtatva a Jókai-nyomda Rt. Forgógépeknél, Sepsiszentgyörgyön.

Magyar Testvér! Érted küzd a Népi Egység!

APRÓHIRDETÉSEK.

FOGLALKOZÁS

MEGBIZHATÓ mindenféle leányt vagy bejárót keresek, azonnali beépítésre. Jelenkorban Brassó, Gen. Prezan 5. I. emelet. 7494-f.

A MAGYAR NÉPI SZÖVETSÉG Mester-utca 10. sz. alatti székházának elkezdi a gazdát keresni. Ajánlatokat október hó 22-ig lehet a szervezet irodájában beadni. 7638-f.

KISEGÍTŐ munkást raktárba azonnaltal alkalmazunk. Union, Brassó, Reg. Caroli 59. I. emelet. 7691-f.

SZABÓSEGEDET keresek. Cím: Zăgan Brassó, Str. Vasile Lucai 71. 7696-f.

MESTERESÉSEK stoppolást vállalkoz, bármilyen műnőségű szövetből készült molette ruháknál és zosztumoknál. Cím: Lătkayné, Brassó, Str. Vlad Tepes 17. (Mester-utca) Ap. 6., hául az udvarban. 7739-f.

SZVEITER, zokni és kesztyűkötést vállalkoz. Cím: Brassó, Str. Lungă 147. 7741-f.

ASZTALOSSEGEDET keresek: jófizetési, Borkovits Jakab, Brassó, Tache Ionescu 25. (Uj-utca). 7788-f.

FRANCIA tanítást vállal nyelvtanárként. Cím a kiadóban. 7769-f.

ADAS-VÉTEL

ELADÓ: selyembizuk, 37-es nőcipők, Zúnyvek, kotak (hangszereivel is), lámpák, egy szonárium, kisüzem. Wjdu, Brassó, Str. I. C. Brătianu 48. (Korház-utca), udvarban hául, emeleten. 7639-a.

MEHÉREK főzőágyas jó állapotban. Cím a kiadóban. 7661-a.

MEHÉKASOKAT mehekkel veszek. Ajánlatokat Marcanu-nál, Brassó, Măteiu Prezan-utca 11. sz. 7710-a.

VESEK üzemképes traktort, vagy magyar csoplogárművet. Ajánlatokat a kiadóba kerék. 7711-a.

G. M. W. motorkerékpárt veszek bármilyen állapotban de csak hátulsókerék rugózással. Részletes ajánlatokat kiadóba BMW jellegre. 7728-a.

TÜZOLTÓ fecskendő keresek megvételre 12-16 lörös benzínmotorral. Ajánlatokat Otetul Băile SAR, Brassó Luther-utca 2. 7730-a.

ELADÓ egy nyereg, kitűnő állapotban. Reus Mirza, Brassó, Romântempion-utca 44. 7733-a.

ELADÓ: samottal bélelt, szén és fa-fűtőre alkalmas vaskályha, ugyanott fűtő, gerendák, deszkák, hűtődeszkák, cserepek előnyös árkban. Brassó, St. O. Iosif utca 15. (Postaréti). 7705

FAIPARI felsőipar, vagy szakiskolás asztalos művezetőt keres fejlődő asztalosüzem, írásbeli ajánlatokat bizonyítvány másolatokkal PETERFFY postfogárrt. Covasna küldendők. 7306

KÁPOSZTÁS hordót, prüssel és egy mosódesztát megvételre keresek. Hochné, Brassó, Str. Cosbuc 3. 7740-a.

TIZLITERES foglyaltárgyat és egy hozzávaló jésszékényt megvételre keresek. Brassó, Hotel Stefan Cel Mare, 4. számú szoba. 7742-a.

TEUTSCH gépgyár Brassó, Gen. Mosoiu u. 13. jótáiban lévő komplett gumikötél 1. tehernépkocsit vesz. 7767-a.

ELADÓ vízmentes pónyva 4x4 méteres, Sepsiszentgyörgy, Vén szabó, Zöldseglaplece 1. 7-92

BÁDOGOS tanulót keresek azonnali beépítéssel. Márton Ferenc bádogos, Sepsiszentgyörgy, Csiki u. 30. 7-93

Haromszék-megyei lapfőosztálykérlemből Lapunkkal kapcsolatos elszámolásokat továbbra is Zeke László sepsiszentgyörgyi megbízottunk végzi.

KERESKEDELEM-IPAR

INGEK, pizsamák, házkabátok a megrendelő anyagából ellátni szatásba készülnék Dávidnál (a brassói M. Neumann cég volt vezetője) Brassó, Vár-utca 32. Telefon 32-94. 7515-f.

KÉMÉNYSEPRÓ naptárokat az idén is mint ömögöket készíti és elcsz szallítja „Muresuti” (volt Phénix) nyomda, Arad, Str. Brătianu 2. Telefon 18-23. 7743-f.

INGATLAN

EGY hold szántóföld a brassói határos szabadszékbe, eladó, érdeklődni Bálai Andrásnál, Csennátfalú 333. 7476-f.

SÜRGŐSEN eladó egy hold lucernás föld a Vojna gyárhoz közel. Érdeklődni lehet Brassó, Str. Octavian 7. sz. alatt. 7725-f.

SEPSISZENTGYÖRGYI hatáiban, Rednik tanyával szemben 4 1/2 hold szántóföld eladó. Érdeklődni: Zeke, Sepsiszentgyörgy, Zöldseglaplece 10. 7-87

ELADÓ ház, Brassó, Luca Athore 16. 7744-f.

BÉRLET

KERESÜNK bérthető autót garagett. Brassó, Tel. 26-28. 7737-b.

KIADÓ központban 2 szoba, fürdő, orvosi rendelőnek, gázmező, Ajánlatokat kiadóba, „Lelepes” jellegre. 7766-b.

VEGYES

A CSIKSZEREDAI Városi Szálló eltermének vezetését november 8-án átvesszük. Állandóan kitűnő házikonyha remek italok, nagyszerű zene, esztétik tanc, Olcsó árak. A nagyendém közönség szíves támogatását kéri Poppa Smonné, a tulajdonos Mimi villa tulajdonosa és Törő, Iona, Tűsnádfürdő. 7723-v.

PÁLYAZATI HIRDETÉSENYI. A pályázni „Carpath” Pályázati és Értekeztető Szövetkezet boltkezelőt keres. Fajlagos: mázas: lakás, 1 szoba, 1 konyha, udvar, ház helyiséggel, vegyes árak után forgalmi jutalék 5%, monopo: és kiutalt árak után 1% évente 4 8l. búkkimfa, 180 liter petróleum, a betegesgőző fel pészelt a szövetkezet fizeti. Övadás 3 millió lej. Az engedélyek átírása költsége a megválasztott boltkezelő terhelik. Pályázatot a szövetkezet igazgatóságához küldendők 1946. november 10-ig. Direct-union Coopera-va „Carpath” Zsidó, jud. Brasov. 7763-v.

KI TUD RÓLA?

FELKEREM az argo- és orosz szóból hazatérő foglyokat, akik tudnak valamit: férjéről, Samu József öthévi születési lakosáról, aki 1944. szeptember 24-én vitték el a kolozsvári Honvéd-utcai káoszgyárból, értesítsék feleségét Alsórákos 538. szám. Költögetek megterítjük. 7517-ki.

ELVESZETT

ELVESZETT október 28-án, hétfőn **PAPP EVA** névre kiállított tanítói oklevél. Becsületesen megtalálóját a jutalom ellenében Zeke László, Sepsiszentgyörgy, Zöldseglaplece 10. szám. 7-91

ELVESZETT egy 1 1/2 éves személszörű borjú. A megtaláló jelentse Kapitány János, Türkös, 44. szám alatt. 7743-e.

SZERKESZTŐSÉG:

Brassó, Str. Argintilor (Ötvös-u.) 16. Távhírvétele 17-53. Sepsiszentgyörgy, Szabadság-ter 10.

KIADÓHIVATAL:

Brassó, Piața Gh. Enescu (Rozs-ter) 2. Távhírvétele: 22-69. Sepsiszentgyörgy, Lenin-ut 5.

Baleggyere a brassói forraszgyárak G. II. 1768-1944. érem alatt. Eladó: Zeke László, Cenzura Militară a 1437-1944. X. 7. szám alatt.